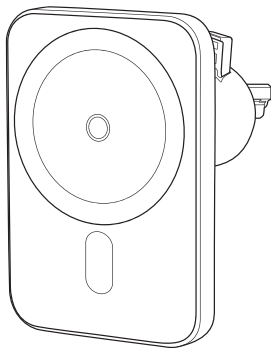


Norauto

MAGNETIC SUPPORT



ART : 2741029-NO3243

- | | | |
|-----------|---|--|
| FR | - | Manuel d'utilisation et informations sur la sécurité |
| DE | - | Hinweise zur Bedienung und Sicherheit |
| NL | - | Handleiding en veiligheidsinformatie |
| ES | - | Manual e información en materia de seguridad |
| EN | - | Manual and security information |
| IT | - | Manuale e informazioni di sicurezza |
| PT | - | Manual e informações de segurança |

AVANT PROPOS

Nous vous remercions d'avoir choisi notre produit. Il est conçu selon les normes de qualité les plus élevées pour vous apporter une entière satisfaction. Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit. Respectez tous les avertissements. Si vous confiez l'appareil à quelqu'un, veuillez également lui remettre ce manuel d'utilisation. Veuillez garder le manuel à portée de main pour des références ultérieures.

AVERTISSEMENT

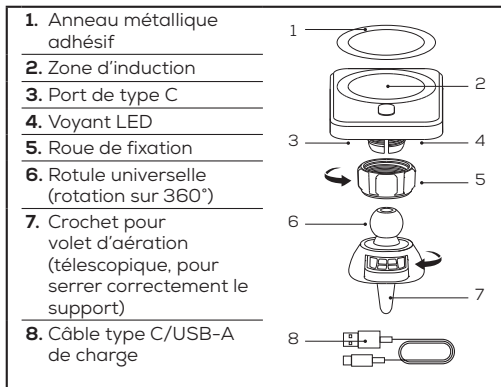
1. N'utilisez jamais ce produit à d'autres fins que celles prescrites.
2. Ne tirez pas fortement sur le câble d'alimentation, au risque de le couper ou d'entraîner la chute du produit.
3. Évitez de désassembler l'appareil vous-même ou de le jeter au feu ou dans l'eau, au risque d'entraîner un court-circuit ou une fuite d'électricité.
4. N'utilisez pas l'appareil dans un environnement très chaud, très humide ou très corrosif, au risque d'endommager le circuit et de causer une fuite d'électricité.
5. Ce produit n'est pas étanche à l'eau ni à la moisissure. Veuillez le tenir à l'écart de l'eau, des liquides et de la moisissure, au risque d'endommager les circuits internes.

6. Ne chargez pas le produit dans un environnement chaud. Tenez le produit à l'écart du feu, de la lumière directe du soleil et de la chaleur intense.
7. Le chargeur est branché sur le réseau électrique via une fiche. Par conséquent, la prise électrique doit se situer à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
8. Si la température du véhicule est élevée, veuillez mettre la climatisation en marche et utiliser le système de charge sans fil lorsque la température a baissé. Remarque : dans un environnement avec une température élevée, la température élevée du téléphone mobile a un impact sur l'efficacité de la charge.
9. Veillez à éviter de placer des corps étrangers métalliques entre la surface de charge et le téléphone.
10. Évitez de démonter et de modifier la conception de l'appareil. Toute réparation inappropriée peut être dangereuse pour l'utilisateur.
11. Cessez immédiatement d'utiliser l'appareil si la batterie est bosselée, fuit ou émet une odeur.
12. Ne mettez pas d'objets métalliques ou magnétiques ou des cartes de crédit sur votre téléphone ou son étui, car cela affecte, voire empêche la charge sans fil.
13. Ne versez pas de l'eau ou du liquide sur le chargeur. Si vous devez nettoyer le chargeur, veillez à arrêter l'alimentation.
14. Gardez le produit à l'abri de la poussière, des peluches, etc.
15. N'utilisez que le câble USB fourni par le fabricant du produit pour vous connecter à l'alimentation.
16. Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de la portée des enfants.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 x chargeur sans fil
- 1 x câble type C/USB-A de charge
- 1 x Anneau métallique adhésif
- 1 x manuel d'utilisation

LISTE DES PIÈCES



INSTALLATION

1. Méthode d'assemblage du produit. Assemblez le produit dans l'ordre indiqué dans la section « LISTE DES PIÈCES ».
2. Installation fixe. Fixez le support sur la sortie

d'aération automobile, branchez le câble d'alimentation USB et réglez l'angle.

3. Fonction d'attraction magnétique. Nettoyez soigneusement l'appareil, collez l'anneau magnétique situé à l'arrière du téléphone ou de son étui sur un endroit à l'abri des interférences avec la bobine de charge sans fil (généralement au centre du téléphone). Avec les appareils dotés de la fonction d'attraction magnétique intégrée, placez l'arrière du téléphone en contact avec le support : sous l'effet magnétique, ils s'attirent mutuellement.
4. Charge : le téléphone mobile doté de la fonction de charge sans fil est magnétiquement fixé au produit. Le produit est aligné automatiquement sur la position de charge et la charge démarre.

État du voyant

- Lorsque l'alimentation est active, le voyant situé à l'arrière du produit clignote, puis s'éteint pour indiquer qu'il est entré en veille. Le voyant avant est allumé.
- Lorsque l'appareil à charger est installé sur le produit, ce dernier entre en état de charge et le voyant situé à l'arrière s'allume en continu.
- Lorsque l'appareil à charger est retiré, le voyant situé à l'arrière du produit s'éteint, puis le produit entre en veille. Le voyant avant s'allume en continu.
- En cas de dysfonctionnement du produit, le voyant clignote.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- N'utilisez pas de solvants de nettoyage abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- N'exposez pas l'appareil à des températures très élevées ou très faibles, car cela réduit la durée de

vie des appareils électroniques, détruit la batterie ou déforme certaines pièces en plastique.

- N'exposez pas l'appareil au feu, car cela peut causer une explosion.
- Évitez tout contact entre l'appareil et des objets tranchants, car cela peut égratigner et endommager l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil tomber au sol, au risque d'endommager le circuit interne.
- En cas d'endommagement de l'appareil, veuillez contacter un professionnel pour effectuer les réparations. Évitez de le réparer par vous-même.
- En cas d'inutilisation du chargeur sans fil, veuillez arrêter l'alimentation.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle	2741029-NO3243
Entrée	5 V/2 A, 9 V/1,67 A, 12 V/1,8 A
Sortie	5 W/7,5 W/10 W/15 W (max.)
Plage de fréquence	110 à 205 kHz
Puissance de sortie maximale du chargeur sans fil	-23,24 dBμA/m à 10 m
Taux de conversion	≤ 80 %



Courant continu



Ce produit est conforme à toutes les exigences réglementaires de base applicables de l'UE.



Collecte sélective des déchets électriques et électroniques. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive européenne 2012/19/UE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.



Le produit et l'emballage sont recyclables. Veuillez les éliminer séparément pour un meilleur traitement des déchets.



Ce produit est destiné à l'usage intérieur uniquement.

VORBEMERKUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Es wurde für Sie unter Einhaltung der höchsten Qualitätsstandards konzipiert. Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Beachten Sie alle Warnhinweise. Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt auch diese Bedienungsanleitung mit. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.

ACHTUNG

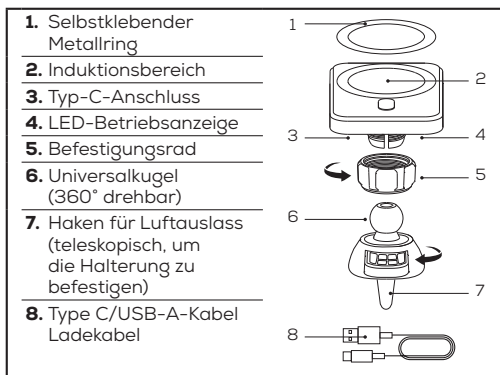
1. Verwenden Sie dieses Produkt nicht für einen anderen als den vorgesehenen Zweck.
2. Ziehen Sie nicht zu fest am Anschlusskabel, damit es nicht reißt oder abfällt.
3. Demontieren Sie das Gerät nicht selbst und werfen Sie es nicht ins Feuer oder ins Wasser, um Kurzschluss und Undichtigkeiten zu vermeiden.
4. Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit sehr hohen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit oder korrosiven Stoffen, um ein Stromleck durch Beschädigung des Stromkreises zu vermeiden.
5. Dieses Produkt ist nicht wasserdicht oder gegen Feuchtigkeit geschützt. Bitte halten Sie das Gerät von Wasser, Flüssigkeiten und Feuchtigkeit fern, um eine Beeinträchtigung der internen Schaltkreise zu vermeiden.

6. Laden Sie es nicht in heißer Umgebung auf. Halten Sie das Gerät von Feuer, direkter Sonneneinstrahlung und glühender Hitze fern.
7. Da das Ladegerät über einen Stecker mit dem Stromnetz verbunden ist, muss die Steckdose in der Nähe des Geräts installiert und leicht zugänglich sein.
8. Wenn die Temperatur im Fahrzeug hoch ist, schalten Sie bitte die Klimaanlage ein und laden Sie erst drahtlos, nachdem die Temperatur zurückgegangen ist. Hinweis: In einer Umgebung mit hohen Temperaturen beeinträchtigt die hohe Temperatur des Handys die Ladeleistung.
9. Es dürfen sich keine metallischen Fremdkörper zwischen der Ladefläche und dem Handy befinden.
10. Demontieren Sie das Gerät nicht und bauen Sie es nicht um. Unsachgemäße Reparaturen können für den Benutzer gefährlich sein.
11. Verwenden Sie das Gerät nicht mehr, wenn sich der Akku wölbt, ausläuft oder unangenehm riecht.
12. Legen Sie keine Metalle/Magnete/Kreditkarten auf Ihr Handy oder die Handyhülle, da dies das Drahtlosladen beeinträchtigt oder unmöglich macht.
13. Verschütten Sie kein Wasser oder sonstige Flüssigkeiten auf dem Ladegerät. Zum Reinigen schalten Sie das Ladegerät bitte aus.
14. Halten Sie das Produkt frei von Staub, Fusseln usw.
15. Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Kabel, um das Gerät mit Strom zu versorgen.
16. Dieses Produkt ist kein Spielzeug, bitte bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

LIEFERUMFANG

- 1 x Drahtlos-Ladegerät
- 1 x type C/USB-A-Kabel Ladekabel
- 1 x Selbstklebender Metallring
- 1 x Bedienungsanleitung

LISTE DER KOMPONENTEN



INSTALLATION

1. Montage: Setzen Sie das Produkt in der Reihenfolge zusammen, die in der „TEILELISTE“ angegeben ist.
2. Festinstallation: Klemmen Sie die Halterung an den

Luftauslass der Kfz-Lüftungs, schließen Sie das USB-Kabel an, und stellen Sie den Winkel ein.

3. Magnetfunktion: Bringen Sie den Magnetring nach einer gründlichen Reinigung des Geräts an der Rückseite des Smartphones oder an der Hülle an. Achten Sie darauf, eine Stelle zu wählen, an der die für den Induktionsladevorgang vorgesehene Spule nicht beeinträchtigt wird (normalerweise in der Mitte des Smartphones). Smartphones, die eine eigene magnetische Anziehungskraft aufweisen, können Sie mit der Rückseite direkt auf die Halterung auflegen – die magnetische Wirkung sorgt dafür, dass sich die beiden Objekte gegenseitig anziehen.
4. Aufladen: Das Handy mit kabelloser Ladefunktion wird magnetisch am Gerät befestigt, das Gerät wird automatisch auf die Ladeposition ausgerichtet und der Ladezyklus beginnt.

Anzeigestatus

- Wenn das Gerät eingeschaltet wird, blinkt die Anzeige auf der Rückseite und erlischt dann. Dies zeigt an, dass das Gerät in den Standby-Modus übergegangen ist und die Anzeige auf der Vorderseite leuchtet.
 - Wenn Sie das zu ladende Gerät einsetzen, geht es in den Lademodus über, und die Anzeige auf der Rückseite leuchtet.
 - Wenn Sie das zu ladende Gerät abnehmen, erlischt die Anzeige auf der Rückseite, das Gerät kehrt in den Standby-Modus zurück, und die Anzeige auf der Vorderseite leuchtet.
 - Wenn eine Anomalie auftritt, blinkt die Anzeige.
-

PFLEGE UND WARTUNG

- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keine Scheuer- oder Lösungsmittel.
- Setzen Sie das Gerät keinen extrem hohen oder niedrigen Temperaturen aus, da dies die Lebensdauer von elektronischen Geräten verkürzt, den Akku beschädigt oder bestimmte Kunststoffteile verformt.
- Werfen Sie das Gerät nicht ins Feuer, da dies zu einer Explosion führen kann.
- Bringen Sie das Gerät nicht mit scharfen Gegenständen in Berührung, da dies zu Kratzern und Schäden führen kann.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen, da der interne Schaltkreis beschädigt werden kann.
- Wenden Sie sich bei Schäden bitte an einen Fachmann, reparieren Sie das Gerät nicht selbst.
- Wenn Sie das drahtlose Laden nicht verwenden, schalten Sie das Gerät bitte aus.

TECHNISCHE DATEN

Modell	2741029-NO3243
Nennwechselspannung	5 V/2 A, 9 V/1,67 A, 12 V/1,8 A
Ladespannung	5 W/7,5 W/10 W/15 W (max.)
Frequenzbereich	110 - 205 kHz
Max. Drahtlos-Ausgangsleistung	-23,24 dBuA/m bei 10 m
Konvertierungsrate	≤ 80 %

	Gleichstrom
	Dieses Produkt erfüllt alle grundlegenden und für das Produkt relevanten regulatorischen Anforderungen der EU.
	Getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten. Elektrogeräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und deren Umsetzung in nationales Recht sind gebrauchte Elektrogeräte getrennt zu sammeln und an zu diesem Zweck vorgesehenen Sammelstellen abzugeben. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder Ihren Fachhändler, um Ratschläge bezüglich des Recyclings einzuholen.
	Produkt und Verpackungsmaterial sind wiederverwertbar, entsorgen Sie es zur besseren Abfallbehandlung getrennt.
	Dieses Produkt ist nur zur Verwendung in Innenräumen bestimmt.

VOORWOORD

We bedanken u voor uw aankoop van dit product. Het is voor u ontworpen volgens de hoogste kwaliteitsnormen. Lees de handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat gebruikt en bedient. Neem alle waarschuwingen in acht. Als het apparaat aan iemand anders wordt doorgegeven, dan moet deze handleiding er worden bijgeleverd. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

WAARSCHUWING

1. Gebruik dit product enkel waarvoor het is bedoeld.
2. Trek niet hard aan de voedingskabel om te voorkomen dat deze breekt of loskomt.
3. Demonteer het niet zelf en gooi het niet in vuur of water om kortsluiting en lekkage te voorkomen.
4. Niet gebruiken bij zeer hoge temperaturen, vochtigheid of in corrosieve omgevingen om elektriciteitslekken als gevolg van schade aan het circuit te voorkomen.
5. Dit product is niet waterdicht en vochtbestendig. Houd het product uit de buurt van water, vloeistoffen en vocht om schade aan de interne circuits te voorkomen.
6. Niet opladen in een warme omgeving. Uit de buurt houden van vuur, direct zonlicht en hittebronnen.

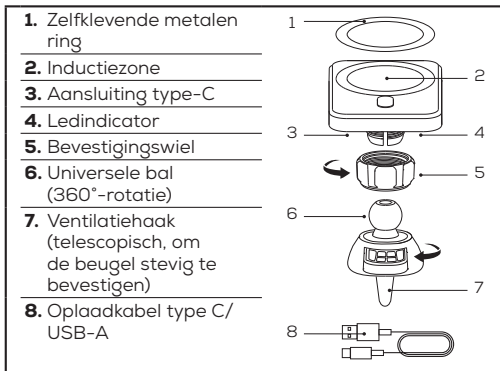
7. De oplader wordt met een stekker op het elektriciteitsnet aangesloten, daarom moet het stopcontact zich in de buurt van het apparaat bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
8. Als het warm is in de auto, schakel dan de airconditioning in en gebruik draadloos opladen nadat de temperatuur is gedaald. Opmerking: in een warme omgeving beïnvloedt de hoge temperatuur van de mobiele telefoon de laadefficiëntie.
9. Zorg ervoor dat er zich geen metalen vreemde voorwerpen tussen het laadoppervlak en de telefoon bevinden.
10. Het apparaat niet demonteren of aanpassen. Verkeerd uitgevoerde herstellingen kunnen gevaarlijk zijn voor de gebruiker.
11. Stop onmiddellijk met het gebruik van de batterij als deze vervormt, lekt of een geur afgeeft.
12. Plaats geen metalen/magneten/bankkaarten op uw telefoon of telefoonhoesje want dit zal het draadloos opladen beïnvloeden of verhinderen.
13. Mors geen water of vloeistoffen op de oplader. Zorg er bij het schoonmaken van de oplader voor dat de stroom is uitgeschakeld.
14. Bescherm het product tegen stof, pluizen, enz.
15. Gebruik voor de aansluiting op de voeding alleen de meegeleverde USB-kabel.
16. Dit product is geen speelgoed, houd het product buiten het bereik van kinderen.

INHOUD VAN DE VERPAKKING

- 1 x draadloze oplader
- 1 x oplaadkabel type C/USB-A

- 1 x Zelfklevende metalen ring
- 1 x gebruikshandleiding

LIJST MET ONDERDELEN



INSTALLATIE

1. Montage van het product. Monteer het product in de volgorde zoals aangegeven in de 'ONDERDELENLIJST'.
2. Vaste installatie. Klem de beugel vast aan de ventilatieopening van ventilatierooster, sluit de USB-

voedingskabel aan en kies de juiste hoek.

3. Magnetische aantrekkingsfunctie. Plak nadat het apparaat grondig is gereinigd de magnetische ring op de achterkant van de telefoon of op het hoesje, op een plek die niet in de weg zit van de draadloze oplaadspoel (meestal in het midden van de telefoon). Bij apparaten met ingebouwde magnetische aantrekkingsfunctie brengt u de achterkant van de telefoon in contact met de steun: het magnetisme trekt ze naar elkaar toe.
4. Opladen. Als de mobiele telefoon met draadloze oplaadfunctie magnetisch is bevestigd aan het product, wordt dit automatisch uitgelijnd met de oplaadpositie en begint het opladen.

Indicatorstatus

- Als de stroom wordt ingeschakeld, knippert het indicatorlampje aan de achterkant en gaat het vervolgens uit om aan te geven dat het in standby staat, het indicatorlampje aan de voorkant brandt.
- Als het op te laden apparaat is bevestigd, schakelt de oplaadmodus in en brandt het indicatorlampje achteraan constant.
- Als het geladen apparaat wordt verwijderd, gaat het indicatorlampje achteraan uit, schakelt de standby-modus in en brandt het indicatorlampje vooraan constant.
- Bij een afwijking begint het indicatorlampje te knipperen.

ONDERHOUD

- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen om het apparaat schoon te maken.

- Stel het apparaat niet bloot aan extreem hoge of lage temperaturen. Die kunnen de levensduur van elektronische apparaten verkorten, de batterij beschadigen en sommige plastic onderdelen vervormen.
- Gooi het apparaat niet in een brandend vuur, dit kan een explosie veroorzaken.
- Stel het apparaat niet bloot aan contact met scherpe voorwerpen, dit kan krassen en schade veroorzaken.
- Laat het apparaat niet op de grond vallen, dit kan het interne circuit beschadigen.
- Neem bij schade contact op met een professionele hersteldienst, herstel dit niet zelf.
- Schakel de stroom uit als u de draadloze oplader niet gebruikt.

TECHNISCHE GEGEVENS

Model	2741029-NO3243
Ingang	5 V / 2 A, 9 V / 1,67 A, 12 V / 1,8A
Uitgang	5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W (max.)
Frequentiebereik	110-205 kHz
Max. draadloos uitgangsvermogen	-23,24dBuA/m op 10 m
Conversieratio	≤ 80%

	Gelijkstroom
	Dit product voldoet aan alle van toepassing zijnde EU-richtlijnen.
 	Selectieve ophaling van het elektrisch en elektronisch afval. Elektrische apparaten mogen niet worden weggeworpen met het huishoudafval. Volgens de Europese Richtlijn 2012/19/EU voor het afdanken van elektrische en elektronische materialen en de uitvoering ervan in het nationale recht moeten versleten elektrische producten afzonderlijk worden ingezameld en worden afgedankt in speciaal voorziene recyclagepunten. Richt u tot de plaatselijke autoriteiten of tot uw verkoper om adviezen te krijgen over de recyclage.
	Het product en het verpakkingsmateriaal zijn recycleerbaar, sorteer ze bij het afval voor een betere verwerking.
	Dit product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis.

PRÓLOGO

Gracias por comprar nuestro producto. Su diseño cumple con las más exigentes normas de calidad. Lea atentamente el manual de usuario antes de encender y utilizar la unidad. Acate todas las advertencias. Si transfiere el dispositivo a otro usuario, entréguele también este manual. Conserve este manual para poder consultarlo ulteriormente.

ADVERTENCIA

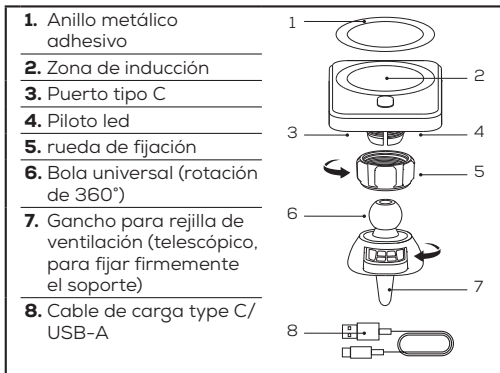
1. No utilice este producto para ningún otro uso salvo el indicado.
2. No tire con fuerza del cable de alimentación para evitar que se rompa o caiga.
3. No lo desmonte usted mismo no lo arroje al fuego o agua para evitar cortocircuitos y fugas.
4. No lo use a alta temperatura, en entornos húmedos o corrosivos para evitar fugas eléctricas causadas por daños en los circuitos.
5. Este producto no es a prueba de agua ni humedad. Mantenga el equipo alejado del agua, líquidos y humedad para evitar interferir con sus circuitos eléctricos.
6. No cargue en lugares calientes. Manténgase alejado del fuego, la luz directa del sol y calor intenso.

7. Debido a que el cargador se conecta a la red eléctrica a través de un enchufe, la toma de corriente debe estar cerca del dispositivo y ser accesible.
 8. Si la temperatura del coche es excesiva, encienda el aire acondicionado y use la carga inalámbrica una vez que la temperatura haya disminuido. Nota: en entornos a altas temperaturas, la temperatura elevada del teléfono móvil afectará a la eficacia de la carga.
 9. Asegúrese de que no haya objetos materiales extraños entre la superficie de carga y el teléfono.
 10. No desmonte ni modifique el dispositivo. Una reparación incorrecta puede resultar peligroso para el usuario.
 11. Si la batería presenta protuberancias, emite fugas u olores, cese el uso inmediatamente.
 12. No coloque metales/imanes/tarjetas de crédito en su teléfono o funda de teléfono, o afectará negativamente a la carga inalámbrica, o es posible que no cargue.
 13. No derrame agua ni ningún otro líquido en los cargadores. Si debe limpiar el cargador, asegúrese de que esté apagado.
 14. Mantenga el producto libre de polvo, pelusas, etc.
 15. Use únicamente el cable USB suministrado con el producto para conectarse al suministro de alimentación.
 16. Este producto no es un juguete; manténgalo fuera del alcance de los niños.
-

CONTENIDO DEL PAQUETE

- 1 x cargador inalámbrico
- 1 x cable de carga type C/USB-A
- 1 x Anillo metálico adhesivo
- 1 manual de usuario

LISTA DE COMPONENTES



INSTALACIÓN

1. Método de montaje del producto. Monte el producto en el orden indicado en "LISTA DE PIEZAS".
2. Instalación fija. Fije el soporte a la salida de aire

del aire ventilación del coche, conecte el cable de alimentación USB y ajuste el ángulo.

3. Función de atracción magnética. Después de limpiar exhaustivamente el dispositivo, pegue el anillo magnético de la parte trasera del teléfono o su estuche en un lugar en el que no interfiera con la bobina de carga inalámbrica (por norma general, en el centro del teléfono). Con los dispositivos con función de atracción magnética integrada, ponga en contacto la parte trasera del teléfono con el soporte: el magnetismo los atraerá entre sí.
4. Carga. El teléfono móvil con función de carga inalámbrica está fijado magnéticamente al producto; el producto se alinea automáticamente a la posición de carga y la carga comienza.

Estado del indicador

- Al encender el producto, la luz indicadora en la parte trasera parpadeará y, a continuación, se apagará, indicando que el producto ha entrado en el estado de espera y la luz indicadora de la parte delantera se encenderá.
- Al colocar el producto a cargar, el dispositivo entra en el estado de carga, y la luz indicadora en la parte trasera permanecerá encendida.
- Una vez retirado el producto a cargar, la luz indicadora en la parte trasera se apagará, el producto regresará al estado de espera y la luz indicadora de la parte delantera permanecerá encendida.
- Cuando se produce una anomalía, la luz indicadora parpadeará.

CUIDADOS Y MANTENIMIENTO

- No utilice disolventes de limpieza abrasivos para limpiar el dispositivo.
- No exponga el dispositivo a temperaturas extremadamente altas o bajas, porque esto acorta la vida útil de los dispositivos electrónicos, estropea la batería y afecta a ciertas partes plásticas.
- No deseche el dispositivo en el fuego, porque se producirá una explosión.
- No ponga el dispositivo en contacto con objetos afilados, porque se producirán rayones y daños.
- No permita que el dispositivo se caiga al suelo, o los circuitos internos podrían sufrir daños.
- En caso de daño, póngase en contacto con un profesional, no intente repararlo usted mismo.
- Cuando no esté usando la carga inalámbrica, apague la alimentación.

INFORMACIÓN TÉCNICA

Modelo	2741029-NO3243
Entrada	5 V/2 A, 9 V/1,67 A, 12 V/1,8 A
Salida	5 W/7,5 W/10 W/15 W (máx.)
Rango de frecuencias	110-205 kHz
Potencia máxima de salida inalámbrica	-23,24 dBuA/m @ 10 m
Tasa de conversión	≤ 80 %

	Corriente continua
	Este producto cumple con todas las normativas de la UE pertinentes.
 	Recogida selectiva de residuos eléctricos y electrónicos. Los equipos eléctricos no se deben desechar con los residuos domésticos. Según la Directiva Europea 2012/19/UE sobre desecho de materiales eléctricos y electrónicos y su transposición a la legislación nacional, los productos eléctricos se deben recoger por separado y desechar en los puntos designados a tal efecto. Consulte a las autoridades locales o a su vendedor para obtener más información sobre el reciclaje.
	El producto y los materiales de embalaje son reciclables; deséchelos por separado favoreciendo el mejor tratamiento de los residuos.
	Este producto ha sido diseñado para su uso exclusivo en interiores.

FOREWORD

We thank you for choosing our product. It is designed for you according to the highest quality standards. Please read the operation manual carefully before using and operating the product. Heed all warnings. If the device is passed on to another person, this manual must be handed over to the user along with it. Please keep this manual handy for future reference.

WARNING

1. Do not use this product for anything other than its intended use.
2. Do not pull the power cord hard to avoid the power cord from breaking or falling off.
3. Do not disassemble by yourself or throw it into fire or water to avoid short circuit and leakage.
4. Do not use in severely high temperature, humidity or corrosive environments to avoid leakage of electricity due to damage to the circuit.
5. This product is not waterproof, moisture-proof. Please keep the equipment away from water, any liquids, and moisture, to avoid affecting the internal circuits of the product.
6. Do not charge in hot environment. Stay away from fire, direct sunlight, and scorching heat.

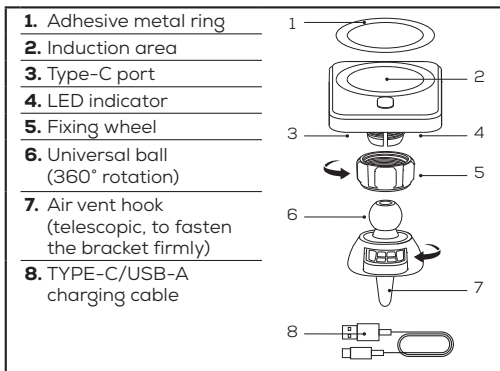
7. Due to the charger being connected to the power grid through a plug, the power socket must be installed near the device and must be easily accessible.
8. If the temperature in the car is high, please turn on the air conditioner and use wireless charging after the temperature in the car decreases. Note: in the high temperature environment, the high temperature of the mobile phone will affect the charging efficiency.
9. Please ensure that there are no metal foreign objects between the charging surface and the phone.
10. Please do not dismount and remodel the device. Improper repairs may be dangerous for the user.
11. Please stop to use it immediately if the battery bulges, leaks or smells.
12. Do not put metals/ magnets/ credit cards on your phone or phone case, or it will affect wireless charging, even cannot charge.
13. Do not spill water or liquid to the chargers. If the charger needs cleaning, please make sure the power is off.
14. Keep the product free from dust, lint, etc.
15. Only use the USB cable provided by the product to connect to the power supply.
16. This product is not a toy, please keep the product out of reach of children.

PACKAGE CONTENTS

- 1 x Wireless charger

- 1 x TYPE-C/USB-A charging cable
- 1 x Adhesive metal ring
- 1 x User manual

PARTS LIST



INSTALLATION

1. Product assembly method. Assemble the product in the order shown in the "PARTS LIST".
2. Fixed installation. Clamp the bracket to the air outlet of the car air vent, connect the USB power cord, and adjust the angle.
3. Magnetic attraction function. After thoroughly cleaning the device, stick the magnetic ring on the

back of the phone or its cover, in a place that does not interfere with the wireless charging coil (usually, it's in the centre of the phone). With devices with a built-in magnetic attraction function, place the back of the phone in contact with the support: the magnetism will attract them to each other.

4. **Charging.** The mobile phone with wireless charging function is magnetically fixed to the product, the product is automatically aligned to the charging position, and charging starts.

Indicator status

- When the power is turned on, the indicator light on the back flashes and then goes out, indicating that the product has entered the standby state and the indicator light on the front is on.
- When the charging product is put on, the product enters the charging state, and the indicator light on the back is always on.
- When the charging product is removed, the indicator light on the back goes out, the product returns to the standby state, and the indicator light on the front is always on.
- When an abnormality occurs, the indicator light will flash.

CARE AND MAINTENANCE

- Don't use abrasive cleaning solvents to clean the device.
- Don't expose the device to extremely high or low temperature as this will shorten the life of electronic devices, destroy the battery, or distort certain plastic parts.
- Don't dispose of the device in a fire as it will result in an explosion.
- Don't expose the device to contact with sharp objects as this will cause scratches and damage.

- Don't let the device fall on the floor, the internal circuit might get damaged.
 - If there is any damage, please contact a professional for repair, do not repair it yourself.
 - When not using wireless charging, please turn off the power.
-

TECHNICAL DATA

Model	2741029 - NO3243
Input	5V/2A,9V/1.67A,12V/1.8A
Output	5W/7.5W/10W/15W (Max)
Frequency range	110-205 kHz
Wireless max output power	-23.24dBuA/m@10m
Conversion Rate	≤ 80%

	Direct current
	This product meets all the basic EU regulatory requirements relevant to it.
	Selective collection of waste electrical and electronic equipment. Electrical equipment must not be disposed of with household waste. Pursuant to European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment, and its transposition into national law, waste electrical equipment must be collected separately and disposed of in designated collection points. Contact the local authorities or the vendor for advice on recycling.
	The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment.
	This product is intended for indoor use only.

INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto un nostro prodotto. È stato progettato nel rispetto dei più elevati standard di qualità. Leggere attentamente il manuale di utilizzo prima di attivare e utilizzare il prodotto. Seguire tutte le avvertenze. Se il dispositivo viene ceduto ad un'altra persona, il manuale dovrà accompagnare il dispositivo. Tenere il manuale a portata di mano per future consultazioni.

AVVERTENZA

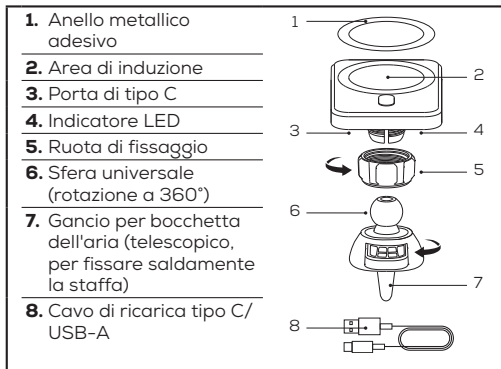
1. Non utilizzare questo prodotto per scopi diversi da quello previsto.
2. Non tirare con forza il cavo di alimentazione, per evitare che si rompa o cada.
3. Non smontare il dispositivo da soli e non gettarlo nel fuoco o nell'acqua, per evitare cortocircuiti e perdite.
4. Non utilizzare in ambienti con temperature molto elevate, umidi o corrosivi, per evitare dispersioni di corrente dovute a danni al circuito.
5. Questo prodotto non è resistente all'acqua o all'umidità. Tenere l'apparecchio lontano dall'acqua, da qualsiasi liquido e dall'umidità, per evitare di compromettere i circuiti interni del prodotto.
6. Non caricare in ambienti caldi. Tenere lontano dal fuoco, dalla luce diretta del sole e dal caldo torrido.

7. Poiché il caricabatterie è collegato alla rete elettrica tramite una spina, la presa di corrente deve essere installata vicino al dispositivo e deve essere facilmente accessibile.
8. Se la temperatura dell'auto è elevata, accendere il condizionatore e utilizzare la ricarica wireless dopo che la temperatura dell'auto è diminuita. Nota: in un ambiente con una temperatura elevata, l'alta temperatura del telefono cellulare influisce sull'efficienza della ricarica.
9. Assicurarsi che non vi siano oggetti metallici estranei tra la superficie di ricarica e il telefono.
10. Non smontare e modificare il dispositivo. Le riparazioni improprie possono essere pericolose per l'utente.
11. Interrompere immediatamente l'uso se la batteria si gonfia, presenta delle perdite o emette uno strano odore.
12. Non mettere metalli/magneti/carte di credito sul telefono o sulla custodia del telefono, poiché la ricarica wireless potrebbe risentirne o non essere possibile.
13. Non versare acqua o liquidi sul caricabatterie. Se il caricabatterie deve essere pulito, scollegare l'alimentazione.
14. Assicurarsi che il prodotto sia sempre privo di polvere, pelucchi, ecc.
15. Usare esclusivamente il cavo USB fornito in dotazione per collegare il prodotto all'alimentazione.
16. Questo prodotto non è un giocattolo, tenerlo fuori dalla portata dei bambini.'

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 caricabatterie wireless
- 1 cavo di ricarica tipo C/USB-A
- 1 Anello metallico adesivo
- 1 x manuale dell'utente

ELENCO DELLE PARTI



INSTALLAZIONE

1. Metodo di assemblaggio del prodotto. Assemblare il prodotto procedendo nell'ordine indicato nell'“ELENCO DELLE PARTI”.

2. Installazione fissa. Fissare la staffa all'uscita dell'aria della presa d'aria dell'auto, collegare il cavo di alimentazione USB e regolare l'angolazione.
3. Funzione magnetica. Dopo avere pulito accuratamente il dispositivo, incollare l'anello magnetico sul retro del telefono o sulla cover, in un punto che non interferisca con la bobina di ricarica wireless (di solito situata al centro del telefono). Nei dispositivi con funzione magnetica integrata, avvicinare il retro del telefono al supporto e il magnetismo li attirerà l'uno verso l'altro.
4. Ricarica. Il telefono cellulare con funzione di ricarica wireless viene fissato magneticamente al prodotto, che si allinea automaticamente alla posizione di ricarica e inizia a caricarsi.

Stato indicatore

- All'accensione, l'indicatore nella parte posteriore lampeggia e poi si spegne, indicando che il prodotto è entrato in stato di stand-by e l'indicatore nella parte anteriore è accesa.
- Quando il dispositivo da caricare viene installato sul prodotto, questo entra in stato di carica e l'indicatore nella parte posteriore rimane acceso.
- Quando il dispositivo da caricare viene rimosso, l'indicatore nella parte posteriore si spegne, il prodotto torna in stato di stand-by e l'indicatore nella parte anteriore rimane accesa.
- Quando si verifica un'anomalia, l'indicatore lampeggia.

CURA E MANUTENZIONE

- Non usare solventi pulenti abrasivi per pulire il dispositivo.

- Non esporre il dispositivo a temperature estremamente alte o basse, in quanto ciò potrebbe ridurre la durata del dispositivo elettronico, danneggiare la batteria e deformare alcune parti in plastica.
- Non esporre il dispositivo al fuoco in quanto genererebbe esplosione.
- Non esporre il contatto del dispositivo con oggetti taglienti che causeranno graffi e danni.
- Fare attenzione a non lasciare cadere il dispositivo a terra, perché il circuito interno potrebbe danneggiarsi.
- In caso di danni, rivolgersi a un professionista per la riparazione e non riparare il prodotto da soli.
- Se non si utilizza la ricarica wireless, scollegare l'alimentazione.

DATI TECNICI

Modello	2741029-NO3243
Ingresso	5 V / 2 A, 9 V / 1,67 A, 12 V / 1,8 A
Uscita	5 W / 7,5 W / 10 W / 15 W (max)
Intervallo di frequenza	110-205 kHz
Potenza massima di uscita wireless	-23,24 dBuA/m a 10m
Tasso di conversione	≤ 80%

	Corrente continua
	Questo apparecchio soddisfa tutti i requisiti normativi fondamentali dell'UE ad esso applicabili.
 	Smaltimento selettivo dei rifiuti da apparecchiature elettriche ed elettroniche. I prodotti elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Secondo la Direttiva Europea 2012/19/UE sullo smaltimento dei rifiuti da apparecchiature elettriche ed elettroniche e delle relative norme nazionali di recepimento, i rifiuti da apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere raccolti separatamente e smaltiti presso i punti di raccolta designati. Rivolgersi alle autorità locali o al rivenditore per richiedere ulteriori consigli sul riciclo.
	Il prodotto e i materiali di imballaggio sono riciclabili; smaltirli separatamente per garantire un migliore trattamento dei rifiuti.
	Questo prodotto è pensato unicamente per un uso interno.

APRESENTAÇÃO

Agradecemos-lhe por ter escolhido o nosso produto. É concebido para si de acordo com os mais elevados padrões de qualidade. Leia atentamente o manual de operação antes de utilizar e operar o produto. Preste atenção a todos os avisos. Se o dispositivo for transmitido a outra pessoa, este manual deve ser entregue ao utilizador juntamente com o mesmo. Por favor, mantenha este manual à mão para referência futura.

ADVERTÊNCIA

1. Não utilize este dispositivo para quaisquer outros fins que não aquele indicado.
2. Não puxe o cabo de alimentação com força para evitar que o cabo de alimentação se parta ou caia.
3. Não o desmonte sozinho nem o atire para o fogo ou para a água para evitar curto-circuitos e fugas.
4. Não utilize em ambientes com temperaturas muito elevadas, humidade ou corrosivos para evitar fugas de eletricidade devido a danos no circuito.
5. Este produto não é à prova de água nem à prova de humidade. Mantenha o equipamento afastado da água, de quaisquer líquidos e da humidade, para evitar afetar os circuitos internos do produto.
6. Não proceda ao carregamento em ambientes quentes. Mantenha afastado do fogo, da luz solar direta e do calor abrasador.

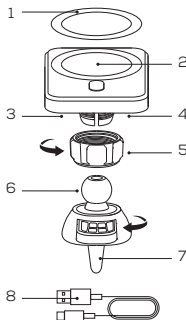
7. Uma vez que o carregador está ligado à rede elétrica através de uma ficha, a tomada elétrica deve ser instalada perto do dispositivo e deve ser facilmente acessível.
8. Se a temperatura no automóvel for elevada, ligue o ar condicionado e utilize o carregamento sem fios depois de a temperatura no automóvel baixar. Nota: num ambiente com temperaturas elevadas, a temperatura elevada do telemóvel afetará a eficiência do carregamento.
9. Certifique-se de que não existem objetos metálicos estranhos entre a superfície de carregamento e o telemóvel.
10. Não desmonte nem remodele o dispositivo. As reparações incorretas podem ser perigosas para o utilizador.
11. Pare imediatamente de o utilizar se a bateria apresentar saliências, fugas ou odores.
12. Não coloque metais/ímanes/cartões de crédito no telemóvel ou na capa do telemóvel, caso contrário, o carregamento sem fios será afetado e nem sequer poderá ser carregado.
13. Não derrame água ou líquidos nos carregadores. Se o carregador precisar de ser limpo, certifique-se de que a alimentação está desligada.
14. Mantenha o produto sem poeira, algodão, etc.
15. Utilize apenas o cabo USB fornecido com o produto para ligar à fonte de alimentação.
16. Este produto não é um brinquedo; mantenha-o fora do alcance das crianças.
- 17.

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x Carregador sem fios
- 1 x Cabo de carregamento Tipo-C/USB-A
- 1 x Anel metálico adesivo
- 1 x Manual do utilizador

LISTA DE PEÇAS

1. Anel metálico adesivo
2. Área de indução
3. Porta Tipo C
4. Indicador LED
5. Roda de fixação
6. Esfera universal (rotação 360°)
7. Gancho para saída de ar (telescópico, para fixar o suporte firmemente)
8. Cabo de carregamento Tipo-C/USB-A



INSTALAÇÃO

1. Método de montagem do produto. Monte o produto pela ordem indicada na "LISTA DE PEÇAS".
2. Instalação fixa. Fixe o suporte na saída de ar do da

ventilação do carro, ligue o cabo de alimentação USB e ajuste o ângulo.

3. Função de atração magnética. Depois de limpar bem o dispositivo, coloque o anel magnético na parte de trás do telemóvel ou na respetiva tampa, num local que não interfira com a bobina de carregamento sem fios (normalmente, fica no centro do telemóvel). No caso de dispositivos com uma função de atração magnética incorporada, coloque a parte de trás do telemóvel em contacto com o suporte: o magnetismo irá atraí-los um para o outro.
4. Carregamento. O telemóvel com função de carregamento sem fios é fixado magneticamente ao produto, o produto é automaticamente alinhado com a posição de carregamento e o carregamento é iniciado.

Indicador de estado

- Quando a alimentação é ligada, a luz indicadora na parte de trás pisca e depois apaga-se, indicando que o produto entrou no estado de espera e a luz indicadora na parte da frente está acesa.
- Quando o produto de carregamento é colocado, o produto entra no estado de carregamento e a luz indicadora na parte de trás está sempre acesa.
- Quando o produto de carregamento é retirado, a luz indicadora na parte de trás apaga-se, o produto volta ao estado de espera e a luz indicadora na parte da frente está sempre acesa.
- Quando ocorre uma anomalia, a luz indicadora fica intermitente.

CUIDADO E MANUTENÇÃO

- Não utilize detergentes solventes abrasivos para limpar o dispositivo.
- Não exponha o dispositivo a temperaturas extremamente altas ou baixas, pois isso reduzirá a duração dos dispositivos eletrônicos, destruirá a bateria ou distorcerá determinadas peças de plástico.
- Não deite o dispositivo no fogo, pois ocorrerá uma explosão.
- Não permita que o dispositivo entre em contacto com objetos afiados, pois estes provocarão riscos e danos.
- Não deixe o aparelho cair no chão, pois o circuito interno pode ficar danificado.
- Se houver algum dano, contacte um profissional para o reparar, não o repare você mesmo.
- Quando não estiver a utilizar o carregamento sem fios, desligue a alimentação.

DADOS TÉCNICOS

Modelo	2741029-NO3243
Entrada	5 V/2 A, 9 V/1,67 A, 12 V/1,8 A
Saída	5 W/7,5 W/10 W/15 W (Máx.)
Amplitude de frequência	110-205 kHz
Potência de saída máx. sem fios	-23,24 dBuA/m@10 m
Taxa de conversão	≤ 80%

	Corrente contínua
	Este produto cumpre todos os requisitos regulamentares básicos da UE relevantes para o mesmo.
	Recolha seletiva de resíduos elétricos e eletrónicos. Os produtos elétricos não devem ser descartados em conjunto com os resíduos domésticos. De acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos e respetiva transposição para o direito nacional, os produtos elétricos domésticos devem ser separados e colocados em pontos de recolha previstos para o efeito. Dirija-se às autoridades locais ou ao revendedor para obter mais informações sobre a reciclagem.
	O produto e os materiais de embalagem são recicláveis, mas devem ser eliminados separadamente para um melhor tratamento dos resíduos.
	Este produto destina-se apenas a uma utilização no interior.

FR	Norauto, déclare que l'équipement radioélectrique désigné type : 2741029-NO3243 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : www.MGTS.com .
DE	NORAUTO erklärt die Übereinstimmung des Funkgerätes Typ: 2741029-NO3243 mit der EU-Richtlinie 2014/53/EU. Den vollständigen Text der EU Konformitätserklärung ist auf der Webseite: www.mgts.com verfügbar.
NL	Norauto, dat het type radioapparatuur 2741029-NO3243 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres : www.MGTS.com .
ES	Por la presente, Norauto, declara que el tipo de equipo radioeléctrico 2741029-NO3243 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente : www.MGTS.com .
EN	Norauto, declares that the radio equipment type : 2741029-NO3243 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.MGTS.com .
IT	Norauto, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio 2741029-NO3243 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet : www.MGTS.com .
PT	Norauto, declara que o presente tipo de equipamento de radio 2741029-NO3243 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet : www.MGTS.com .



NORAUTO - 2A boulevard Van Gogh, 59650 Villeneuve d'Ascq, France

Distribué par / Distributed by / Vertrieben von:

Norauto France - 2A boulevard Van Gogh, 59650 Villeneuve d'Ascq, France

Auto 5 - Bld Paepsem 20, 1070 Anderlecht, Belgique

A.T.U Auto-Teile-Unger Handels GmbH & Co.KG - Dr.-Kilian-Str. 11, 92637 Weiden i.d.OPf, Deutschland

Noroto España SAU - Centro Comercial Alban, Ademúz, Km 2,9, 46100 Burjassot, Valencia, España

Norauto Italia SPA - Corso Savona, 85, 10024 Moncalieri, Torino, Italia

Norauto Portugal SA - Av. Dos Cavaleiros, nº 49, 2794-057 Carnaxide, Lisboa, Portugal

www.norauto.com

Made in P.R.C / Fabricado en/na R.P.C /
Fabriqué en R.P.C

